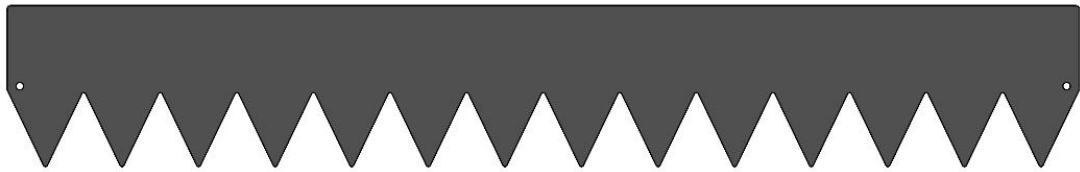




IN251100239V01_GL

84J-274V00



4

STEPS



0.5 HR

EN_IMPORTANT, RETAIN FOR FUTURE REFERENCE: READ CAREFULLY.

**FR_IMPORTANT: A LIRE ATTENTIVEMENT ET À CONSERVER POUR CONSULTATION
ULTÉRIEURE.**

ES_IMPORTANTE, LEA Y GUARDE PARA FUTURAS REFERENCIAS.

PT_IMPORTANTE, RETER PARA REFERÊNCIA FUTURA: LEIA ATENTAMENTE.

DE_WICHTIG! SORFGFÄLTIG LESEN UND FÜR SPÄTERES NACHSCHLAGEN AUFBEWAHREN.

**IT_IMPORTANTE! CONSERVARE IL PRESENTE MANUALE PER FUTURO RIFERIMENTO E
LEggerlo ATTENTAMENTE.**

EN

WARNING:

Read this material before using this product. Failure to do so can result in serious injury.

Assembly precautions

1. Assemble only according to these instructions. Improper assembly can create hazards.
2. Wear ANSI approved goggles and work gloves during assembly.
3. Keep the assembly area clean and well-lit.
4. During assembly, keep bystanders away from the area.
5. Do not assemble if tired or when under the influence of alcohol, drugs or medication.
6. The product capabilities apply to properly and completely assembled products only.
7. Assemble on a flat, hard, and smooth surface

SAVE THIS MANUAL

FR

AVERTISSEMENT :

Veillez lire attentivement ce document avant d'utiliser ce produit. Le non-respect de cette consigne peut entraîner des blessures graves.

Précautions d'assemblage

1. Respectez scrupuleusement les instructions d'assemblage. Un assemblage incorrect peut entraîner des risques.
2. Portez des lunettes de protection et des gants de travail conformes à la norme ANSI pendant le montage.
3. Veillez à ce que la zone de montage soit propre et bien éclairée.
4. Pendant le montage, éloignez toute personne non concernée de la zone.
5. Ne procédez pas au montage si vous êtes fatigué ou sous l'influence de l'alcool, de drogues ou de médicaments.
6. Les capacités du produit s'appliquent uniquement aux produits correctement et entièrement assemblés.
7. Procédez au montage sur une surface plane, dure et lisse.

CONSERVEZ CE MANUEL

ES

ADVERTENCIA:

Lea este material antes de utilizar este producto. De lo contrario, podría sufrir lesiones graves.

Precauciones de montaje

1. Realice el montaje siguiendo únicamente estas instrucciones. Un montaje incorrecto puede generar riesgos.
2. Utilice gafas y guantes de trabajo homologados por la ANSI durante el montaje.
3. Mantenga el área de montaje limpia y bien iluminada.
4. Durante el montaje, mantenga a las personas ajenas al trabajo alejadas del área.
5. No realice el montaje si está cansado o bajo los efectos del alcohol, las drogas o los medicamentos.
6. Las capacidades del producto solo se aplican a productos montados de forma correcta y completa.
7. Realice el montaje sobre una superficie plana, dura y lisa.

GUARDE ESTE MANUAL

PT

AVISO:

Leia este material antes de utilizar este produto. O não cumprimento desta instrução pode resultar em ferimentos graves.

Precauções de montagem

1. Monte apenas de acordo com estas instruções. A montagem incorreta pode criar riscos.
2. Use óculos de proteção e luvas de trabalho aprovados pela ANSI durante a montagem.
3. Mantenha a área de montagem limpa e bem iluminada.
4. Durante a montagem, mantenha as pessoas afastadas da área.
5. Não monte se estiver cansado ou sob a influência de álcool, drogas ou medicamentos.
6. As capacidades do produto aplicam-se apenas a produtos montados de forma adequada e completa.
7. Monte em uma superfície plana, dura e lisa.

GUARDE ESTE MANUAL

DE

WARNUNG:

Lesen Sie diese Informationen vor der Verwendung dieses Produkts. Die Nichtbeachtung kann zu schweren Verletzungen führen.

Vorsichtsmaßnahmen bei der Montage

1. Montieren Sie das Produkt nur gemäß dieser Anleitung. Eine unsachgemäße Montage kann zu Gefahren führen.
2. Tragen Sie während der Montage eine von ANSI zugelassene Schutzbrille und Arbeitshandschuhe.
3. Halten Sie den Montagebereich sauber und gut beleuchtet.
4. Halten Sie während der Montage Umstehende vom Bereich fern.
5. Führen Sie die Montage nicht durch, wenn Sie müde sind oder unter dem Einfluss von Alkohol, Drogen oder Medikamenten stehen.
6. Die Produktfunktionen gelten nur für ordnungsgemäß und vollständig montierte Produkte.
7. Montieren Sie das Produkt auf einer ebenen, harten und glatten Oberfläche.

BEWAHREN SIE DIESE ANLEITUNG AUF

IT




AVVERTENZA:

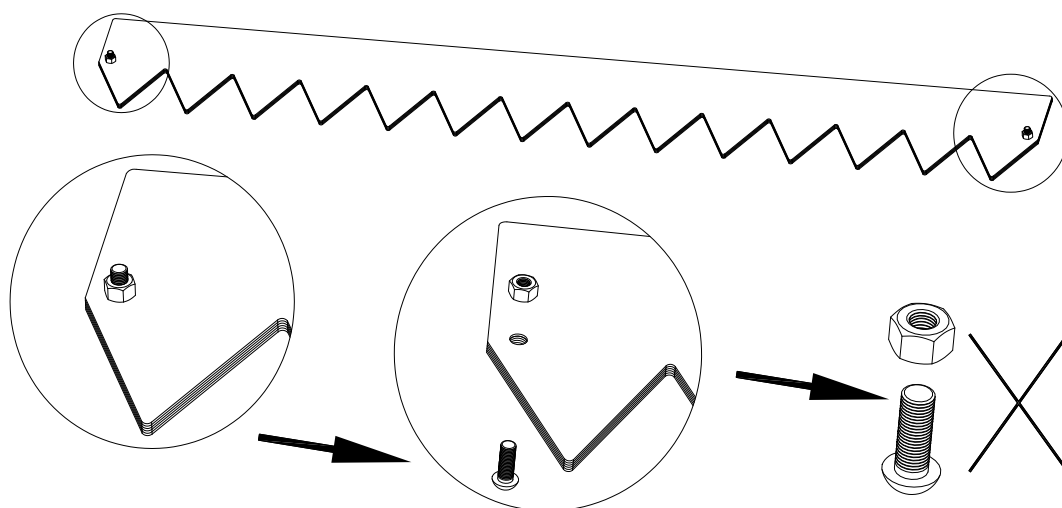
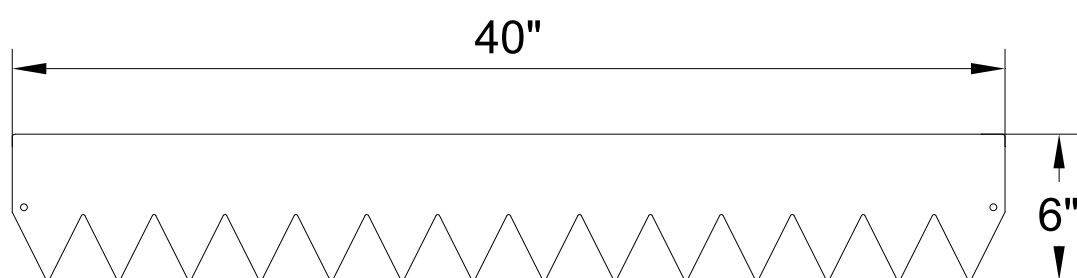
Leggere questo materiale prima di utilizzare il prodotto. La mancata osservanza di questa precauzione può causare gravi lesioni.

Precauzioni per il montaggio

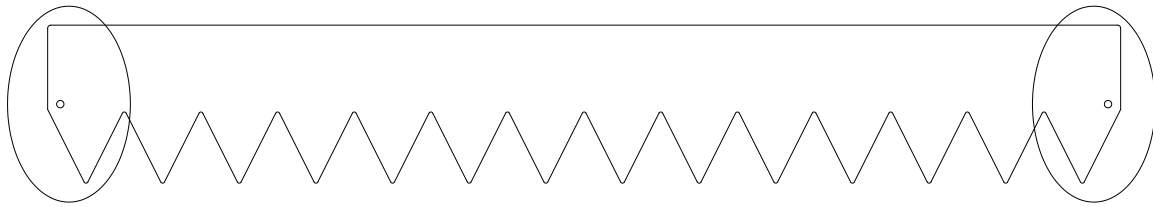
1. Effettuare il montaggio solo seguendo queste istruzioni. Un montaggio non corretto può causare pericoli.
2. Indossare occhiali protettivi e guanti da lavoro approvati ANSI durante il montaggio.
3. Mantenere l'area di montaggio pulita e ben illuminata.
4. Durante il montaggio, tenere lontane le persone non coinvolte.
5. Non eseguire il montaggio se si è stanchi o sotto l'effetto di alcol, droghe o farmaci.
6. Le caratteristiche del prodotto si applicano solo a prodotti montati in modo corretto e completo.
7. Eseguire il montaggio su una superficie piana, dura e liscia.

CONSERVARE IL PRESENTE MANUALE

Model/Modèle/ Modelo/Modell /Modello			
	Metal fence/Ciôture en métal/ Valla de metal/Metallzaun/ Recinzione in metallo	Connector/ Connecteur/ Conector/ Verbinder/ Connettore	glove/ Gant/ Guante / Handschuh / Guanto
84J-274V00	X5	X6	X1



- EN_** • Please remove the fixing bolts before installation
FR_ • Veuillez enlever les boulons de fixation avant l'installation
ES_ • Retire los pernos de fijación antes de la instalación.
PT_ • Remova o parafuso fixo antes da instalação.
DE_ • Entfernen Sie vor der Installation den festen Schrauben.
IT_ • Rimuovere il bullone fisso prima dell'installazione



EN_THE holes on this component are process holes, not for installation purposes

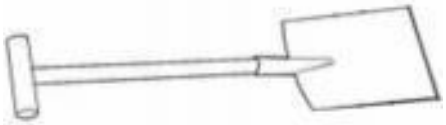

FR_Les trous présents sur ce composant sont des trous de traitement, ils ne sont pas destinés à l'installation.

ES_Los orificios de este componente son orificios de proceso, no están destinados a la instalación.

PT_Os orifícios neste componente são orifícios de processo, não se destinam a fins de instalação.

DE_Die Löcher in diesem Bauteil sind Prozesslöcher und dienen nicht zu Installationszwecken.

IT_I fori presenti su questo componente sono fori di lavorazione, non destinati all'installazione.

<p>EN_shovel FR_pelle ES_pala PT_pá DE_Schaufel IT_pala</p>	
<p>EN_Hammer and a piece of wood FR_Un marteau et un morceau de bois ES_Martillo y un trozo de madera PT_Martelo e um pedaço de madeira DE_Hammer und ein Stück Holz IT_Martello e un pezzo di legno</p>	

EN_STEP 1: Prepare a line for the edging to follow and remove any obstructions. If ground is stony, loosen with pickaxe.

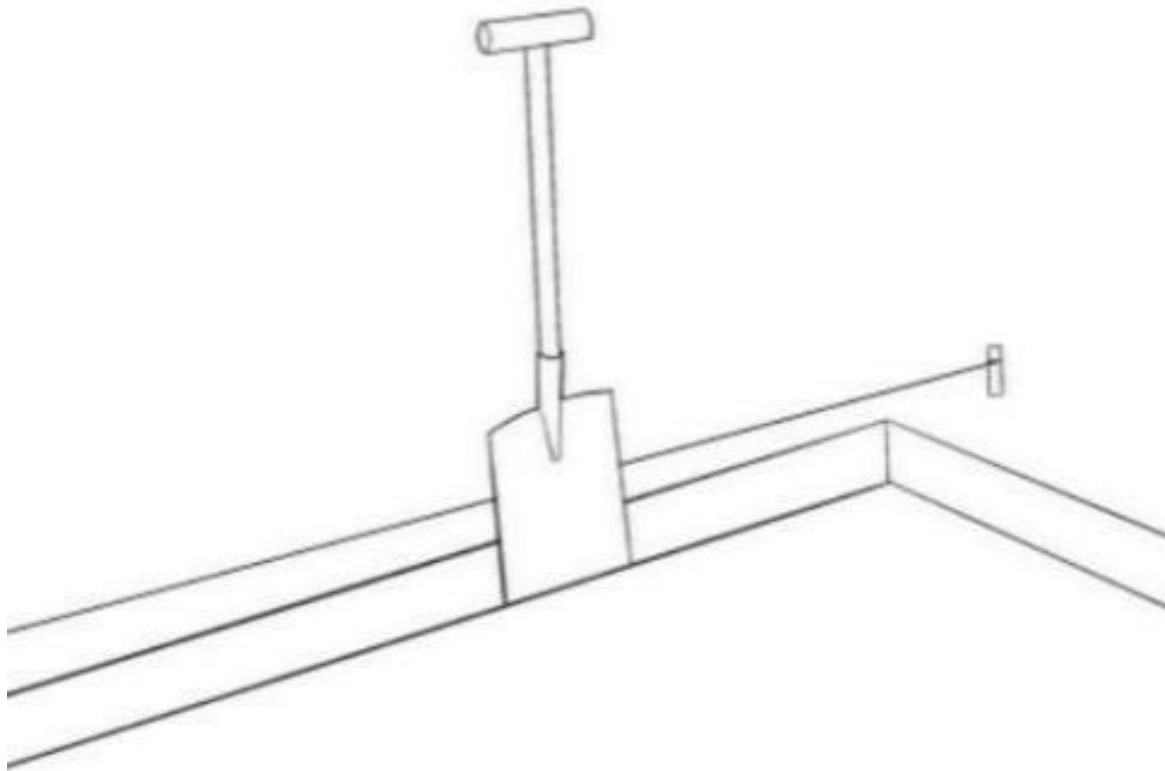
FR_ÉTAPE 1 : Préparez une ligne pour le bordure et retirez tout obstacle. Si le sol est caillouteux, ameublissez-le à l'aide d'une pioche.

ES_PASO 1: Prepare una línea para seguir el borde y elimine cualquier obstáculo. Si el suelo es pedregoso, afloje la tierra con un pico.

PT_PASSO 1: Prepare uma linha para seguir o contorno e remova quaisquer obstáculos. Se o solo for pedregoso, solte-o com uma picareta.

DE_SCHRITT 1: Bereiten Sie eine Linie für die Kante vor und entfernen Sie alle Hindernisse. Wenn der Boden steinig ist, lockern Sie ihn mit einer Spitzhacke auf.

IT_FASE 1: Preparare una linea da seguire per la bordatura e rimuovere eventuali ostacoli. Se il terreno è sassoso, smuoverlo con un piccone.



EN_STEP 2:Bending instructions: A work bench, the edge of a table, a timber, or other former is advised when bending the metal edge to required angle.

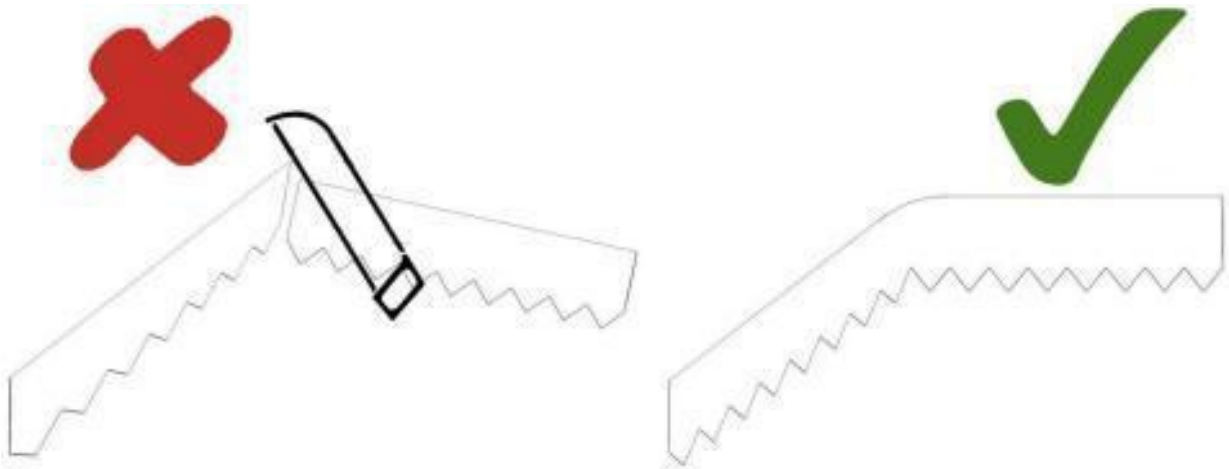
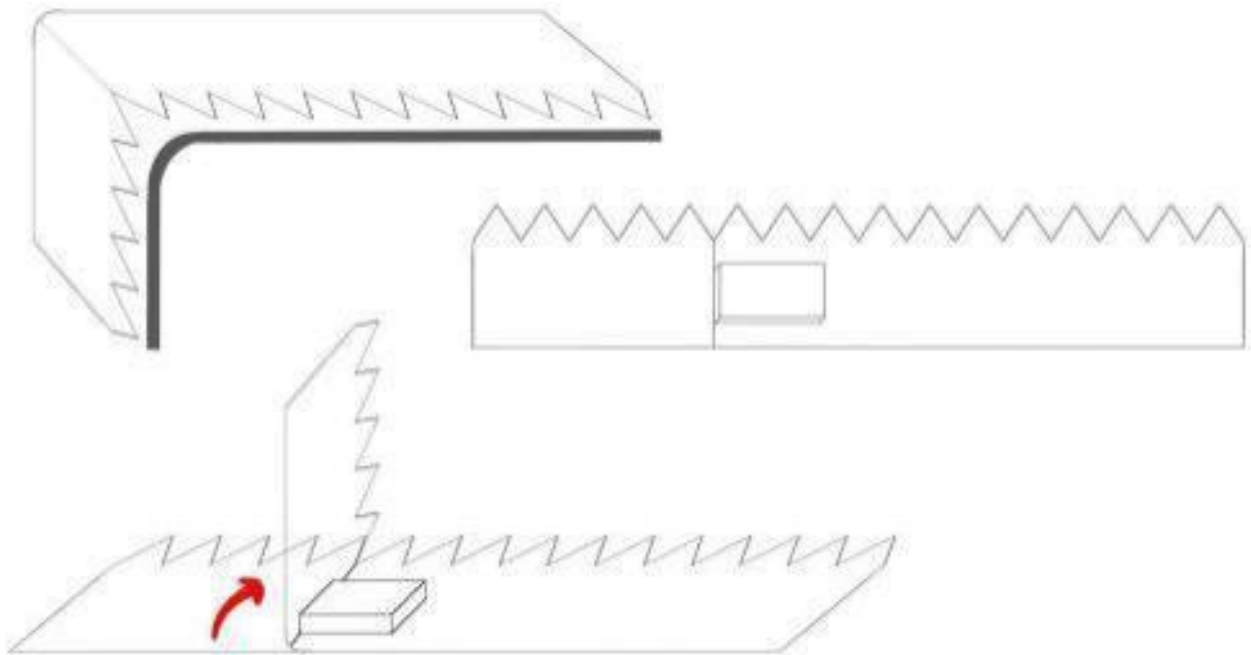
FR_ÉTAPE 2 : Instructions de pliage : il est recommandé d'utiliser un établi, le bord d'une table, une poutre ou tout autre support pour plier le bord métallique à l'angle souhaité.

ES_PASO 2: Instrucciones para doblar: Se recomienda utilizar un banco de trabajo, el borde de una mesa, una madera u otro molde para doblar el borde metálico hasta el ángulo deseado.

PT_PASSO 2: Instruções para dobrar: Recomenda-se utilizar uma bancada, a borda de uma mesa, uma madeira ou outro molde para dobrar a borda metálica no ângulo desejado.

DE_SCHRITT 2: Biegeanleitung: Zum Biegen der Metallkante in den gewünschten Winkel empfiehlt sich die Verwendung einer Werkbank, einer Tischkante, eines Holzstücks oder einer anderen Formvorrichtung.

IT_FASE 2: Istruzioni per la piegatura: per piegare il bordo metallico all'angolo richiesto, si consiglia di utilizzare un banco da lavoro, il bordo di un tavolo, un pezzo di legno o un altro supporto.



EN_NOTE: Do not cut with anything as it can cause injury.

FR_REMARQUE : Ne coupez pas avec quoi que ce soit, car cela pourrait causer des blessures.

ES_NOTA: No corte con ningún objeto, ya que podría causarle lesiones.

PT_NOTA: Não corte com nada, pois isso pode causar ferimentos.

DE_HINWEIS: Schneiden Sie nicht mit irgendetwas, da dies zu Verletzungen führen kann.

IT_NOTA: Non tagliare con alcun oggetto, poiché potrebbe causare lesioni.

EN_STEP 3: Insert the connected metal edges into the ground and secure it with a hammer.

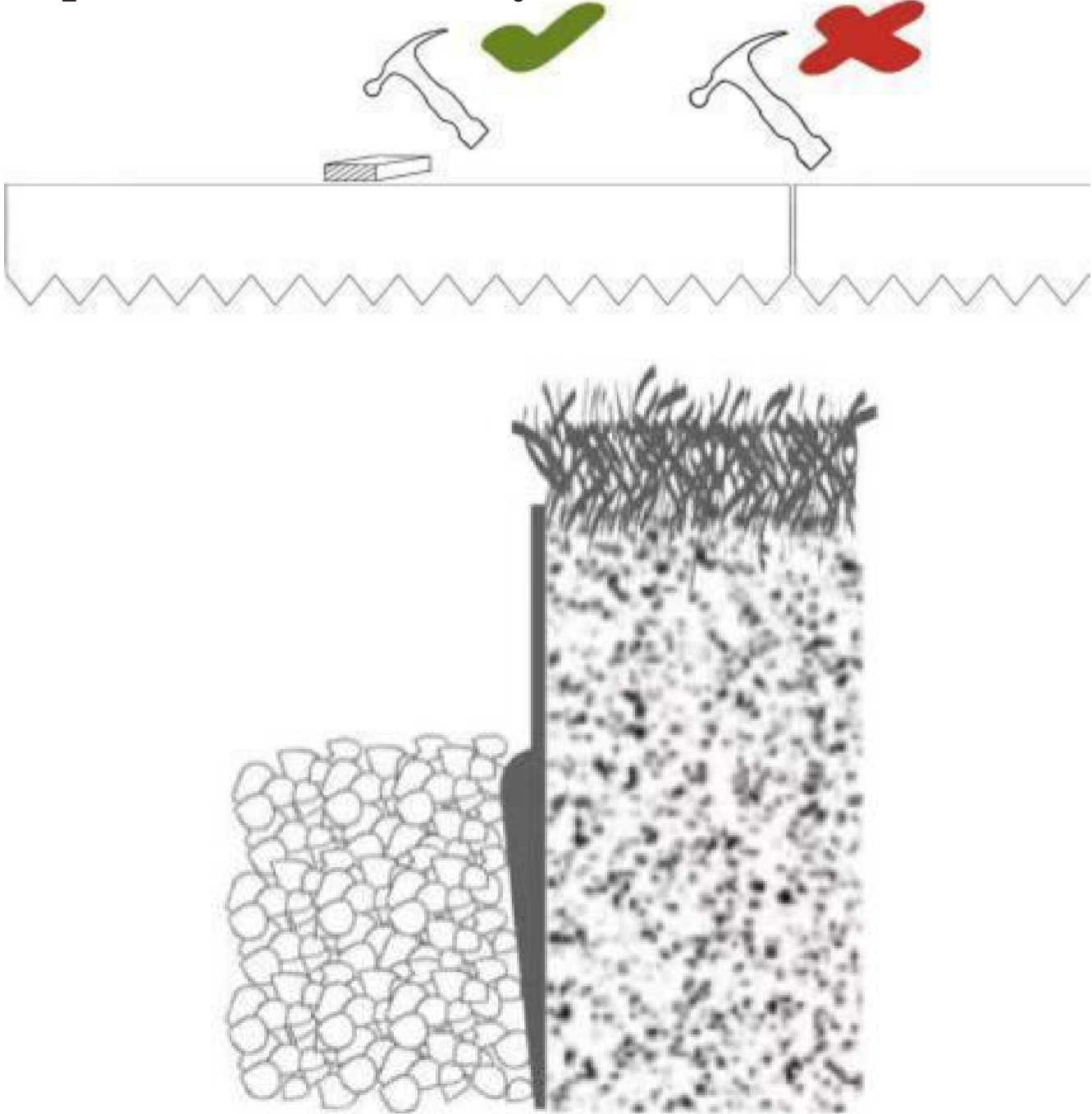
FR_ÉTAPE 3 : Insérez les bords métalliques connectés dans le sol et fixez-les à l'aide d'un marteau.

ES_PASO 3: Inserte los bordes metálicos conectados en el suelo y fíjelos con un martillo.

PT_PASSO 3: Insira as bordas metálicas conectadas no solo e fixe-as com um martelo.

DE_SCHRITT 3: Stecken Sie die verbundenen Metallkanten in den Boden und befestigen Sie sie mit einem Hammer.

IT_FASE 3: Inserire i bordi metallici collegati nel terreno e fissarli con un martello.



EN_NOTE: Place a piece of wood over the metal edge when striking with a hammer to avoid damaging the metal edge.

FR_REMARQUE : Placez un morceau de bois sur le bord métallique lorsque vous frappez avec un marteau afin d'éviter d'endommager le bord métallique.

ES_NOTA: Coloque un trozo de madera sobre el borde metálico cuando golpee con un martillo para evitar dañar el borde metálico.

PT_NOTA: Coloque um pedaço de madeira sobre a borda metálica ao bater com um martelo para evitar danificar a borda metálica.

DE_HINWEIS: Legen Sie beim Schlagen mit dem Hammer ein Stück Holz über die Metallkante, um Beschädigungen der Metallkante zu vermeiden.

IT_NOTA: posizionare un pezzo di legno sul bordo metallico quando si colpisce con un martello per evitare di danneggiare il bordo metallico.

EN_STEP 4: Insert a connector to fix the connection.

FR_ÉTAPE 4 : Insérez un connecteur pour fixer la connexion.

ES_PASO 4: Inserte un conector para fijar la conexión.

PT_PASSO 4: Insira um conector para fixar a ligação.

DE_SCHRITT 4: Stecken Sie einen Stecker ein, um die Verbindung zu sichern.

IT_FASE 4: Inserire un connettore per fissare il collegamento.



EN_Supplementary statement: The metal barrier can be bent into the shape you need according to your needs (Including but not limited to the following shapes).

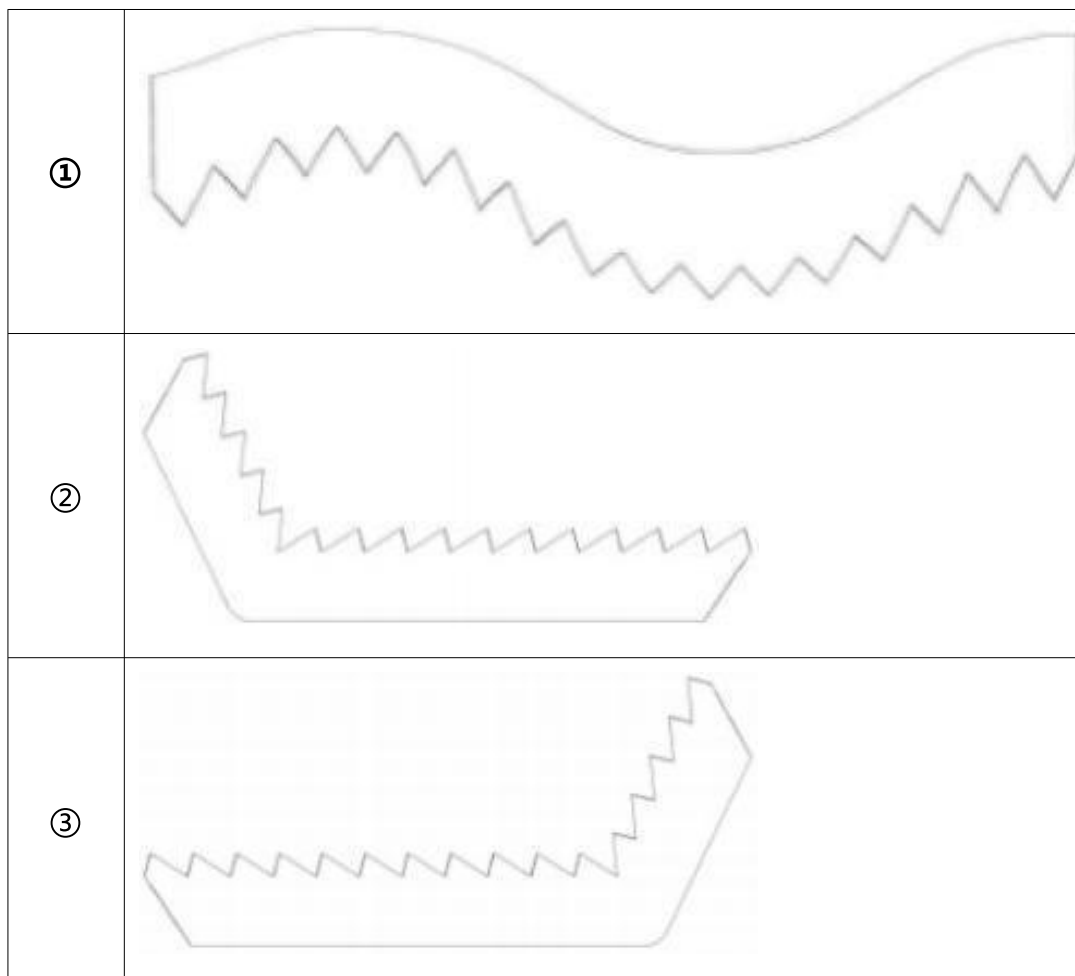
FR_Déclaration supplémentaire : la barrière métallique peut être pliée selon la forme dont vous avez besoin (y compris, mais sans s'y limiter, les formes suivantes).

ES_Declaración complementaria: La barrera metálica se puede doblar para darle la forma que necesite según sus necesidades (incluidas, entre otras, las siguientes formas).

PT_Declaração complementar: A barreira metálica pode ser dobrada no formato que você precisar, de acordo com suas necessidades (incluindo, mas não se limitando aos formatos a seguir).


DE_Ergänzende Erklärung: Die Metallbarriere kann je nach Bedarf in die gewünschte Form gebogen werden (einschließlich, aber nicht beschränkt auf die folgenden Formen).

IT_Dichiarazione supplementare: la barriera metallica può essere piegata nella forma desiderata in base alle proprie esigenze (incluse, ma non limitate alle seguenti forme).



If you have any questions, please contact our customer care center, Our contact details are below:

US


 001-877-644-9366

 customerservice@aosom.com

Imported by Aosom LLC
27150 SW Kinsman Rd Wilsonville, OR 97070 USA
MADE IN CHINA

If you have any questions, please contact our customer care center, Our contact details are below:


CA

 416-792-6088

 customerservice@aosom.ca

Imported by Aosom Canada Inc.
7270 Woodbine Avenue, Unit 307, Markham,
Ontario Canada L3R 4B9
MADE IN CHINA

Si vous avez la moindre question, veuillez contacter notre centre d'assistance à la clientèle, Nos coordonnées sont les suivantes:

 416-792-6088

 customerservice@aosom.ca

Importé par Aosom Canada Inc.
7270 Woodbine Avenue, unité 307,
Markham, Ontario Canada L3R 4B9
FABRIQUÉ EN CHINE

If you have any questions, please contact our customer care center, Our contact details are below:

UK


 0044-800-240-4004

 enquiries@mhstar.co.uk

IMPORTER ADDRESS:
MH STAR UK LTD
Unit 27, Perivale Park,
Horsenden lane South
Perivale, UB6 7RH
MADE IN CHINA

Si vous avez la moindre question, veuillez contacter notre centre d'assistance à la clientèle, Nos coordonnées sont les suivantes:

FR


 0033-1-84166106

 aosom@mhfrance.fr

Importé par/Fabricant/REP:
MH FRANCE
2 Rue Maurice Hartmann
92130 Issy Les Moulineaux
France
FABRIQUÉ EN CHINE

Wenn Sie Fragen haben, wenden Sie sich bitte an unser Kundendienstzentrum, Unsere Kontaktdaten stehen unten:

DE


 0049-0(40)-87408465

 service@aosom.de

ADRESSE DES IMPORTEURE/Hersteller/REP:
MH Handel GmbH
Wendenstraße 309
D-20537 Hamburg
Germany
IN CHINA HERGESTELLT

In caso di dubbio, si prega di contattare il nostro centro assistenza clienti, I nostri dettagli di contatto sono di seguito:

IT


 0039-0249471447

 clienti@aosom.it

IMPORTATO DA/Produttore/REP:
AOSOM Italy srl
Centro Direzionale Milanofiori
Strada 1 Palazzo F1
20057 Assago (MI)
P.I.: 08567220960
FATTO IN CINA

Si tiene alguna pregunta, comuníquese con nuestro Centro de Atención al Cliente, Nuestros datos de contacto son los siguientes:


ES

 0034-931294512

 atencioncliente@aosom.es

IMPORTADOR/Fabricante/REP:
SPANISH AOSOM, S.L.
C/ROC GROS, N°15.08550, ELS HOSTALETES DE
BALENYÀ, SPAIN.
B66295775
HECHO EN CHINA

Se tiver alguma dúvida, por favor contacte o nosso Centro de Atendimento ao Cliente, Os nossos dados de contacto são os seguintes:

 0034-931294512

 info@aosom.pt.

IMPORTADOR/Fabricante/REP:
SPANISH AOSOM, S.L.
C.ROC GROS N.15, 08550. ELS HOSTALETES DE
BALENYÀ
FEITO NA CHINA



FR

**DONNEZ
OU
RECYCLEZ**



ASSOCIATION

OU



LIVRAISON

OU



DÉCHÈTERIE

Adresses sur quefairedemesdechets.fr